



Euroopan unionin  
neuvosto

Bryssel, 6. syyskuuta 2021  
(OR. en)

---

---

Toimielinten välinen asia:  
2021/0279(NLE)

---

---

11565/21  
ADD 1

COEST 203  
WTO 201

## EHDOTUS

Lähtettäjä:	Euroopan komission pääsihteeri, allekirjoittajana johtaja Martine DEPREZ
Saapunut:	25. elokuuta 2021
Vastaanottaja:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Euroopan unionin neuvoston pääsihteeri
Kom:n asiak. nro:	COM(2021) 492 final
Asia:	LIITE asiakirjaan Ehdotus neuvoston päätökseksi Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Azerbaidžanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimuksella perustetussa yhteistyöneuvostossa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta EU:n ja Azerbaidžanin kumppanuuden painopisteiden voimassaolon jatkamiseen

Valtuuskunnille toimitetaan oheisena asiakirja COM(2021) 492 final.

Liite: COM(2021) 492 final



Bryssel 25.8.2021  
COM(2021) 492 final

ANNEX

## **LIITE**

### **asiakirjaan**

#### **Ehdotus neuvoston päätökseksi**

**Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Azerbaidžanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimuksella perustetussa yhteistyöneuvostossa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta EU:n ja Azerbaidžanin kumppanuuden painopisteiden voimassaolon jatkamiseen**

LIITE

LUONNOS

**EU–AZERBAIDŽAN-YHTEISTYÖNEUVOSTON SUOSITUS N:o XX/2020**

-

**EU:n ja Azerbaidžanin kumppanuuden painopisteiden voimassaolon vuosiksi 2021–  
2027 jatkamisenhyväksymisestä**

EU–AZERBAIDŽAN-YHTEISTYÖNEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Azerbaidžanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimuksen ja erityisesti sen 81 artiklan,

ottaa huomioon 28 päivänä syyskuuta 2018 annetun EU–Azerbaidžan-yhteistyöneuvoston suosituksen nro 1/2018 EU:n ja Azerbaidžanin kumppanuuden painopisteistä (2018–2020),

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Azerbaidžanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimus, jäljempänä 'sopimus', allekirjoitettiin 22 päivänä huhtikuuta 1996, ja se tuli voimaan 1 päivänä heinäkuuta 1999.
- (2) Sopimuksen 81 artiklan mukaan yhteistyöneuvosto voi antaa asianmukaisia suosituksia sopimuksen tavoitteiden saavuttamiseksi.
- (3) Sopimuksen 98 artiklan mukaan sopimuksen osapuolet toteuttavat kaikki yleistoimenpiteet tai erityiset toimenpiteet, jotka ovat tarpeen niiden sopimuksesta johtuvien velvoitteiden täyttämiseksi, ja huolehtivat siitä, että sopimuksen tavoitteet saavutetaan.
- (4) Euroopan unioni ja Azerbaidžan hyväksyivät 28 päivänä syyskuuta 2018 liitteessä esitetyt EU:n ja Azerbaidžanin kumppanuuden painopisteet vuosiksi 2018–2020.
- (5) EU ja Azerbaidžan ottavat kahdenvälisesti kumppanuuden painopisteissä huomioon pitkän aikavälin tavoitteet sekä itäisen kumppanuuden puitteissa niiden välillä sovittavat päämäärät, mukaan lukien kansanterveyden alan yhteistyön vahvistaminen,

ON ANTANUT SEURAAVAN SUOSITUKSEN:

*1 artikla*

Yhteistyöneuvosto suosittaa liitteessä esitettyjen EU:n ja Azerbaidžanin kumppanuuden painopisteiden voimassaolon jatkamista vuoteen 2027. Kumppanuuden painopisteitä voidaan päivittää tai niiden voimassaoloa jatkaa edelleen yhteistyöneuvoston sopimuksella.

*2 artikla*

Tämä suositus tulee voimaan päivänä, jona se annetaan.

Tehty Brysselissä

Yhteistyöneuvoston puolesta

Euroopan unioni

Azerbaidžanin tasavalta